

ОГЛАВЛЕНИЕ

Предисловие	5
 Часть I. ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ СТИЛИСТИКА	
Глава 1. Объект и предмет стилистики	8
§ 1.1. Предварительные замечания	8
§ 1.2. Стилистика и описательные дисциплины	9
§ 1.3. Стилистика и культура речи	14
§ 1.4. Стилистика и литературное редактирование	18
Глава 2. Литературный язык в системе национального языка (на материале русского языка)	20
§ 2.1. Предварительные замечания	20
§ 2.2. Понятие «современный русский язык»	29
Глава 3. Предмет функциональной стилистики	31
§ 3.1. Предварительные замечания	31
§ 3.2. Стилистика языковых единиц	35
§ 3.3. Стилистика текста	36
§ 3.4. Стилистика художественной речи	37
Глава 4. Основные понятия функциональной стилистики	39
§ 4.1. Предварительные замечания	39
§ 4.2. Функциональный стиль	40

§ 4.3. Стилеобразующие факторы	43
§ 4.4. Функционально-стилевая сфера. Подстиль	48
Глава 5. Функционально-стилевая дифференциация литературного языка (русского литературного языка)	49
§ 5.1. Предварительные замечания	49
§ 5.2. Основания функционального деления литературного языка	51
§ 5.3. Функциональные разновидности книжной речи	51
§ 5.4. Разговорная речь — книжная речь. Устная речь — письменная речь	54
§ 5.5. Многомерность функционально-стилевой системы литературного языка	54
Глава 6. Русская разговорная речь	57
§ 6.1. Предварительные замечания	57
§ 6.2. Функциональная характеристика разговорной речи	57
§ 6.3. Дифференциация разговорной речи	62
§ 6.4. Основные стилистические черты разговорной речи	68
§ 6.5. Синтаксис разговорной речи	71
§ 6.6. Лексика разговорной речи	76
Глава 7. Официально-деловой стиль	82
§ 7.1. Предварительные замечания	82
§ 7.2. Функциональная характеристика официально-делового стиля	84
§ 7.3. Дифференциация официально-делового стиля	87
§ 7.4. Синтаксис официально-делового стиля	88
§ 7.5. Лексика и фразеология официально-делового стиля	95

Глава 8. Научный стиль	98
§ 8.1. Предварительные замечания	98
§ 8.2. Дифференциация научного стиля	102
§ 8.3. Синтаксис научного стиля	106
§ 8.4. Морфология научного стиля	111
§ 8.5. Лексика научного стиля	112
Глава 9. Публицистический стиль	114
§ 9.1. Предварительные замечания	114
§ 9.2. Функциональная характеристика публицистического стиля	115
§ 9.3. Лексика публицистического стиля	119
§ 9.4. Период в публицистическом стиле	123
§ 9.5. Стандартизированные средства публицистического стиля	125
Глава 10. Язык художественной литературы	126
§ 10.1. Предварительные замечания	126
§ 10.2. Функциональная характеристика языка художественной литературы	127
§ 10.3. Основные признаки языка художественной литературы	128
Глава 11. Устные функциональные варианты (в рамках книжной речи) литературного языка	135
§ 11.1. Предварительные замечания	135
§ 11.2. Устная публичная речь	141
§ 11.3. Синтаксис устной публичной речи	143
§ 11.4. Лексика устной публичной речи	146
§ 11.5. Устные стили массовой информации	148
§ 11.6. Язык радио	151
§ 11.7. Язык рекламы	155
§ 11.8. Телевизионная речь	165

**Часть II. СТИЛИСТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ
ЯЗЫКОВЫХ СРЕДСТВ**

Глава 1. Стилистические ресурсы семантики лексических единиц	169
§ 1.1. Предварительные замечания	169
§ 1.2. Использование однозначности и многозначности в стилистических целях	170
§ 1.3. Использование омонимии как стилистического средства	177
§ 1.4. Использование синонимии как стилистического средства	179
§ 1.5. Использование антонимии как стилистического средства	183
§ 1.6. Использование паронимии как стилистического средства	186
Глава 2. Стилистические свойства лексических единиц, связанные с их происхождением	189
§ 2.1. Предварительные замечания	189
§ 2.2. Использование восточнославянизмов и старославянизмов в стилистических целях	190
§ 2.3. Использование в стилистических целях лексики, заимствованной из западноевропейских языков	194
§ 2.4. Использование экзотизмов и варваризмов в стилистических целях	198
Глава 3. Стилистические свойства устаревших и новых лексических единиц	199
§ 3.1. Предварительные замечания	199
§ 3.2. Использование устаревших слов в стилистических целях	199
§ 3.3. Использование новых слов в стилистических целях	204

Глава 4. Стилистический потенциал лексических единиц, различающихся сферой употребления	208
§ 4.1. Предварительные замечания	208
§ 4.2. Использование диалектизмов в стилистических целях	209
§ 4.3. Использование терминов в стилистических целях	211
§ 4.4. Использование жаргонизмов в стилистических целях	216
Глава 5. Стилистическое и стилевое распределение лексических единиц	218
§ 5.1. Предварительные замечания	218
§ 5.2. Лексические единицы со стилистической стороны	219
§ 5.3. Лексические единицы со стороны стилового распределения	224
Глава 6. Стилистический потенциал фразеологических единиц	229
§ 6.1. Предварительные замечания	229
§ 6.2. Узкое и широкое понимание фразеологизмов	230
§ 6.3. Стилистическое использование фразеологических единиц	236
Глава 7. Стилистический потенциал словообразования	241
§ 7.1. Предварительные замечания	241
§ 7.2. Типы, модели и средства словообразования	242
§ 7.3. Силевое распределение аффиксов	245
§ 7.4. Стилистические возможности аффиксов	250
§ 7.5. Словообразование и юмор	257

Глава 8. Фонетико-графические средства стилистики	259
§ 8.1. Предварительные замечания	259
§ 8.2. Звуки как стилистическое средство	261
§ 8.3. Ударение как стилистическое средство	270
§ 8.4. Интонация как стилистическое средство	274
§ 8.5. Использование графики в стилистических целях	278
Глава 9. Морфологические средства стилистики	283
§ 9.1. Предварительные замечания	283
§ 9.2. Стилистические возможности имен существительных и их форм	284
§ 9.3. Стилистические возможности имен прилагательных	301
§ 9.4. Стилистические возможности имен числительных	308
§ 9.5. Стилистические возможности местоимений	311
§ 9.6. Стилистические возможности глаголов	318
§ 9.7. Стилистические возможности предлогов	327
Глава 10. Синтаксические средства стилистики	333
§ 10.1. Предварительные замечания	333
§ 10.2. Стилистические возможности словосочетаний	334
§ 10.3. Стилистические возможности компонентов простого и сложного предложений	338
§ 10.4. Осложнения в простом предложении и их стилистические ресурсы	385
§ 10.5. Стилистика текста	402
Глава 11. Тропы и стилистические фигуры	414
§ 11.1. Предварительные замечания	414
§ 11.2. Тропы как семантические преобразования	415
§ 11.3. Стилистические фигуры (фигуры речи)	432

Часть III. ЛИТЕРАТУРНОЕ РЕДАКТИРОВАНИЕ

Глава 1. Редактирование в процессе коммуникации	441
§ 1.1. Предварительные замечания	441
§ 1.2. Редактирование в коммуникации	442
§ 1.3. Редактор и автор: основы профессионального общения. Саморедактирование	443
§ 1.4. Редактор и читатель: прогноз восприятия текста аудиторией	446
§ 1.5. Редактор и текст: критерии анализа речевого произведения	449
Глава 2. Текст как объект работы редактора. Основные свойства текста	451
§ 2.1. Предварительные замечания	451
§ 2.2. Информативность текста и виды информации	452
§ 2.3. Смысловая целостность	455
§ 2.4. Синтаксическая связность	460
§ 2.5. Литературная обработанность	461
§ 2.6. Закрепленность на материальном носителе	462
Глава 3. Основные методические процедуры анализа и правки текста	464
§ 3.1. Предварительные замечания	464
§ 3.2. Ознакомительное чтение	464
§ 3.3. Углубленное, аналитическое чтение	466
§ 3.4. Шлифовочное чтение	468
§ 3.5. Правка как вид редакторской деятельности. Принципы правки	468
§ 3.6. Правка-вычитка	469
§ 3.7. Правка-сокращение	471
§ 3.8. Правка-обработка	473
§ 3.9. Правка-переделка	475

§ 3.10. Компьютер в редактировании. Основные технические требования к правке	476
§ 3.11. Специфика редактирования телевизионных и радиотекстов	479
Глава 4. Работа редактора с логической основой текста	481
§ 4.1. Предварительные замечания	481
§ 4.2. Единицы и процедуры логического анализа текста	482
§ 4.3. Понятия и их отношения в тексте	485
§ 4.4. Закон тождества и ошибки, связанные с его нарушением	487
§ 4.5. Закон противоречия и ошибки, связанные с его нарушением	490
§ 4.6. Закон исключенного третьего и ошибки, связанные с его нарушением	491
§ 4.7. Закон достаточного основания и ошибки, связанные с его нарушением	493
§ 4.8. Нарушение логических законов и правил как риторический прием	494
Глава 5. Работа редактора с фактической основой текста	497
§ 5.1. Предварительные замечания	497
§ 5.2. Оценка значимости факта для текста	497
§ 5.3. Золотые правила работы с фактами	499
§ 5.4. Конкретизация представления как метод проверки факта	500
§ 5.5. Факт и слово, его называющее. Уточнение понятия и высказывания	501
§ 5.6. Сопоставление фактов	502
§ 5.7. Проверка фактов по авторитетным источникам информации	503
§ 5.8. Цифра как вид фактического материала и элемент текста. Требования к ней	504
§ 5.9. Работа редактора со статистикой	510

§ 5.10. Таблицы и выводы как способ оформления статистических данных	510
§ 5.11. Цитаты как вид фактического материала. Приемы их использования	515
§ 5.12. Понятие точности цитирования. Приемы и правила проверки цитат	517
§ 5.13. Работа редактора с аллюзийной цитатой	519
Глава 6. Композиция текста как предмет работы редактора	521
§ 6.1. Предварительные замечания	521
§ 6.2. Элементы композиции, основные композиционные принципы и приемы	523
§ 6.3. Работа редактора с композицией текста	526
§ 6.4. Жанр как композиционная форма. Работа редактора с текстами разных жанров	534
Глава 7. Различные виды текста и способы изложения как предмет работы редактора	543
§ 7.1. Предварительные замечания	543
§ 7.2. Классификация способов изложения и видов текста	543
§ 7.3. Повествование, его виды и признаки	546
§ 7.4. Сообщение и его признаки	548
§ 7.5. Редактирование повествования и сообщения	549
§ 7.6. Описание, его виды и признаки	554
§ 7.7. Информационное описание и его признаки	558
§ 7.8. Редактирование описания	560
§ 7.9. Рациональное и иррациональное в рассуждении	566
§ 7.10. Основные виды рассуждений и их признаки	569
§ 7.11. Иррациональное под видом рационального: риторические возможности умозаключения	573
§ 7.12. Редактирование рассуждения	576
§ 7.13. Определение, его виды и признаки	583
§ 7.14. Объяснение, его виды и признаки	587
§ 7.15. Редактирование определений и объяснений	589

§ 7.16. Определение и объяснение как риторический прием	592
§ 7.17. Работа с текстами смешанных способов изложения	592
Глава 8. Основы стилистической правки текста	594
§ 8.1. Предварительные замечания	594
§ 8.2. Основные принципы и критерии	594
§ 8.3. Основные проблемы редактирования переводов	599
§ 8.4. «Классические» речевые погрешности: опыт стилистической правки	600
Приложения	615
Рекомендуемая литература	634